



Traduction Localisation Terminologie Gestion de contenus

Depuis 1993, ANTHEA Languages offre des services de communication multilingue à des entreprises de toutes tailles et dans tous les secteurs économiques. De l'industrie manufacturière à l'informatique, en passant par l'énergie, l'environnement et les transports, les médias ou la finance.

Quel que soit votre secteur d'activité, nous avons la capacité de vous fournir des services professionnels répondant à vos exigences.

:: Médias et Relations publiques

Une communication multilingue bien gérée, et de haute qualité, est indispensable pour conserver ses parts de marché, rationaliser ses processus et réduire les coûts.

ANTHEA vous assure la diffusion d'un message cohérent, compréhensible et homogène à travers vos différents canaux de communication : publicités, contenus web, communication presse, plaquettes, catalogues, emballages ...

Par ailleurs nous disposons des capacités nécessaires pour assurer l'adaptation efficace de vos supports de cours, contenus e-learning, portails de formation.

Les types de documents que nous traitons sont les suivants :

- Sites web
- Campagnes publicitaires
- Evaluation de marques commerciales
- Dossiers de presse
- Contrats et textes juridiques
- Guides touristiques
- Livrets d'opéra
- Jeux sur PC et consoles
- Titres multimédias
- E-learning - Contenus de formation

Parmi nos clients dans ce secteur figurent :

- Banana Films
- Musée du Caire
- Opéra Royal de Wallonie
- Saatchi & Saatchi
- TKO Marketing Consultants
- Young & Rubicam
- Mairie de Villefranche sur Mer

ANTHEA Languages propose une gamme complète de services linguistiques liés à votre développement international : traduction technique, localisation de logiciels et de sites internet, mise en pages, gestion de contenus multilingues, ainsi que l'interprétation.

L'implantation stratégique d'ANTHEA en Europe et en Amérique du Nord lui garantit un accès privilégié à de vastes ressources linguistiques et techniques.

En s'adaptant à vos besoins spécifiques, toute l'équipe d'ANTHEA a la volonté d'établir avec votre entreprise une relation à long terme, basée sur la transparence et l'esprit de partenariat.



ANTHEA Languages

30 rue de Londres
F-75009 PARIS, France

Tél. +33(0)1 4016 1687
Télécopie +33(0)1 4526 5380

Info-fr@anthealanguages.com

Boulevard Piercot, 33
B-4000 LIEGE, Belgique

Tél. +32(0)4 344 4566
Télécopie +32(0)4 344 6595

info@anthealanguages.com

100 Allstate Parkway, Suite 304
Markham, ON, L3R 6H3, Canada
Tel. (800) 880-1731
Fax (905) 480-0695

www.anthealanguages.com

ISO 9001
CERTIFIED
QUALITY
SYSTEM



:: Deux références dans ce secteur

	<p style="text-align: center;">Musée du Caire Egypte</p> 	<p style="text-align: center;">Opéra Royal de Wallonie Belgique</p> 
Date de début de collaboration	2002	1997
Applications	Traduction du site Web « L’Egypte éternelle » du Musée du Caire, Egypte. www.eternalegypt.org	Livrets d’opéra, contrats et textes juridiques, lettres et dossiers de presse
Combinaisons de langues	Anglais vers français	Toutes les langues européennes
Equipe linguistique	2 traducteurs / Equipe interne de relecteurs chez ANTHEA	6 traducteurs / Equipe interne de relecteurs chez ANTHEA
Particularité des projets	Deux traducteurs spécialisés en Egyptologie ont participé à la traduction du site « on-line » qui s’est étalée sur une période d’un an. Vocabulaire hautement spécialisé (Egyptologie et histoire)	Les textes culturels, les dossiers de presse, les synopsis requièrent une combinaison de terminologie spécialisée Opéra/ Musique qui nécessite un style fluide et agréable.
Logiciels de traduction utilisés	Traduction « en ligne » dans un système spécialement créé par IBM « Content Management System »	Création et mise à jour de glossaires et de mémoires de traduction
Volume annuel	1 000 000 mots	60 000 mots